联合国 大 会



A/C.2/48/L.6/Rev.1
17 November 1993
CHINESE

第四十八届会议

第二委员会

议程项目91(j)

发展和国际经济合作:

转型经济与世界经济成为一体

亚美尼亚、阿塞拜疆、白俄罗斯、保加利亚、克罗地亚、捷克共和国、
爱沙尼亚、格鲁吉亚、哈萨克斯坦、吉尔吉斯斯坦、拉脱维亚、立陶宛、
尼加拉瓜、波兰、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、俄罗斯联邦、
斯洛伐克、塔吉克斯坦、前南斯拉夫的马其顿共和国、
土库曼斯坦、乌克兰和美利坚合众国:订正决议草案

转型经济与世界经济成为一体

大会,

重申其1992年12月22日第47/175号和第47/187号决议及其所有其他相关决议,
注意到联合国开发计划署理事会的相关决定,¹ 1993年4月26日欧洲经济委员
会所通过的第B(48)号决定² 和1993年4月29日亚洲及太平洋经济社会委员会所通过
的第49/1号决定,³

注意到秘书长关于联合国系统在为处理转型经济期国家面临的问题、包括这些
国家在使其经济同世界经济结合过程中遭遇的困难方面所起作用的报告,⁴

93-64222 (c) 171193 171193 171193

1. 重申转型经济期国家和其他所有各国均需要同世界经济的充分结合,特别是通过提高这些国家的出口品和劳务进入市场的机会来实现结合;此一结合将有助于经济政策过渡到以市场为主导的政策的国家有系统地转型,同时并将会对世界贸易和全球经济的增长和发展起积极的影响;

2. 请秘书长在现有资源范围内,通过联合国秘书处内的适当安排,加强联合国系统从事分析活动和向转型经济期国家提供政策咨询和技术援助的能力,并且在国际货币基金组织和世界银行的各自任务范围内促进并加强同它们的相互合作;

3. 还请秘书长在继续进行同相关国际机构和实体的现有合作的同时,应在执行本决议的范围内研究有哪些领域可由转型经济期国家间进行和同发展中国家进行经济和技术合作,并同时查明联合国系统在这方面可以发挥的作用,以期鼓励这些国家更广泛地参与世界经济;

4. 还请秘书长向大会第四十九届会议和以后每隔一年向大会提出有关本决议执行情况的报告。

注

¹ 《经济及社会理事会正式记录,1993年,补编第15号》(E/1993/35),附件一。

² 同上,《补编第17号》(E/1993/37),第四章。

³ 同上,《补编第16号》(E/1993/36),第四章。

⁴ A/48/317。